

| Non-Disclosure Agreement   | اتفاقية عدم افصاح   |
|--|---|
| This Non-Competition Agreement, hereinafter referred to as ("the Agreement"), is made on// 202 ("Effective Date") by and between:  | هذه الاتفاقية بعدم المنافسة سيشار إليها من الان فصاعداً باســـم ("الاتفاقية")" بتاريخ//202 ("تاريخ السريان") بين كل من:   |
| Green Island Real Estate Brokerage LLC, holding license number 803923, with its address at 702, owned by Adel Mohammed Saleh Al Zarouni - Bur Dubai/Al Barsha First - Office No. 701, Dubai Emirate ("the Company"), represented by Mr and, in his capacity as   | جرين آيلاند للوساطة العقارية ذ.م.م وتحمل رقم رخصة 803923 وعنوانها 702 ملك عادل محمد صالح الزرعوني - بردبي/البرشاء الأولى - مكتب رقم 701 بإمارة دبي ("الشــــــركة") ويمثلها بالتوقيع الســيـد و |
| and  | و   |
|  | وسـيشـار إليه لأغراض هذه الاتفاقية باسـم ("الطرف الثاني")، يحمل رقم هـويـة، ويحمل جـنسـيـة، بـريـد إلـكـتروني، رقم، الهاتف المتحرك  |
| Both ("the Company") and ("the Second Party") shall be collectively referred to as ("the Parties").  | وسيشار لكل من ("الشــــركة") و ("الطرف الثاني") باسم<br>("الأطراف").  |
| Preamble   | تمهید   |
| Whereas ("the Company") possesses confidential information related to its business, and since ("the Parties") wish to agree on treating such confidential information as private and confidential in accordance with the terms and conditions of this Agreement. | حيث تمتلك ("الشركة") معلومات سرية تتعلق بأعمالها وحيث يرغب ("الأطراف") في الاتفاق على التعامل مع تلك المعلومات السرية على انها خاصة وسرية طبقا لشروط واحكام هذه الاتفاقية.                      |



And whereas ("the Parties") have agreed to apply the provisions of Article No. (10) of the Federal Decree-Law concerning the Regulation of Employment Relations No. 33 of 2021 and its Executive Regulations, Article No. (905) of the Federal Civil Transactions Law No. 5 of 1985, and Article No. (8) of the Cybercrime Law No. 34 of 2021.

وحيث أن ("الأطراف") قد اتفقا على سريان احكام المادة رقم (10) من المرسوم بقانون المتعلق بتنظيم علاقات العمل رقم 35 لسنة 2021 ولائحته التنفيذية، والمادة رقم (905) من قانون قانون المعاملات المدنية الاتحادي رقم 5 لسنة 1985، والمادة رقم (8) من قانون الجرائم الإلكترونية رقم 34 لسنة 2021.

And whereas ("the Second Party") undertakes to protect the information provided to him by ("the Company") and not to use or act upon it without ("the Company")'s permission.

وحيث أن ("الطرف الثاني") يتعهد بحماية المعلومات المسلمة له من قبل ("الشركة") وعدم التصرف فيها دون إذن ("الشركة").

And whereas ("the Parties") have acknowledged that the confidential information covered by the terms of this ("Agreement") includes, but is not limited to, any written, visual, verbal, tangible, electronic, or any other form of information related to technical knowledge, formulas, preliminary concepts, statistics, processes, business plans, marketing or pricing information, trade information, commercial activity, research, product development, compositions, business strategies, promotional plans, specifications, blueprints, records, reports, samples, information, financial models, inventions, user and consumer data, personal databases, software, contractual works, arrangements with any third party, trade secrets, and information related to directors, employees, agents, and any other information.

وحيث ان ("الأطراف") قد أقروا على أن المعلومات السرية المشمولة ببنود هذه ("الاتفاقية") تشمل على سبيل المثال لا الحصر أي معلومات مكتوبة او مصورة او شفهية او ملموسة او الكترونية او في أي صورة أخرى تتعلق بالمعرفة الفنية او معادلة او مفاهيم أولية او احصائيات او عمليات او خطط اعمال او معلومات تسويق او تسعير او تداول او عمل تجاري او أبحاث او تطوير منتج او تركيبات او استراتيجيات الاعمال او خطط الترويج والمواصفات والسجلات والمخططات والتقارير والعينات والمعلومات والنماذج المالية والاختراع وبيانات المستخدم والمستهلك وقواعد البيانات الشخصية والبرمجيات والإعمال التعاقدية والترتيبات المبرمة مع أي طرف ثالث والإسرار التجارية والمعلومات المتعلقة بالمدراء والموظفين والوكلاء واي معلومات أخرى.

Therefore, and based on the foregoing, ("the Parties") have agreed on the following:

لذلك ولكل ما سبق اتفق ("الأطراف") على ما يلي:



# First Clause: Framework and Limits of the Non-Compete Clause

This Preamble shall be considered an integral of this ("Agreement").

This ("Agreement") aims to establish a framework governing the non-competition clause between ("the Company") and ("the Second Party") in a manner that preserves and balances the interests of both parties, whether during the period of employment of ("the Second Party") with ("the Company") or after the termination of the employment relationship between the parties.

Given that the ("Company") has a serious interest in protecting the information obtained by the ("the Second Party") by virtue of their work, which allows them to know the ("Company")'s client base and access the ("Company")'s trade secrets, it is necessary to establish a non-compete clause and protect the confidentiality of the information disclosed to the ("the Second Party"). This is achieved by setting the spatial and temporal framework and the type of work covered by the non-compete clause, as well as defining the nature of the information covered by the confidentiality clause.

### البند الأول: إطار وحدود شرط عدم المنافسة

يعتبر التمهيد السابق جزءاً لا يتجزأ من هذه ("الاتفاقية").

تهدف هذه ("الاتفاقية") إلى وضع أطار يحكم شرط عدم المنافسة بين ("الشـــركة")، و ("الطرف الثاني") بصورة تحفظ وتوازن بين مصالح الطرفين سواء كان ذلك خلال فترة عمل ("الطرف الثاني") لدى ("الشــركة") أو بعد انتهاء علاقة العمل بين الطرفين.

حيث ان ("للشركة") مصلحة جدية في حماية المعلومات التي يتحصل عليها ("الطرف الثاني") بحكم عمله الذي يتيح له معرفة قاعدة عملاء ("الشركة") والاطلاع على اسرار عمل ("الشركة")، الأمر الذي يتوجب معه وضع شرط لعدم المنافسة، وحماية سرية المعلومات المفصح عنها ("للطرف الثاني")، وذلك من خلال وضع الإطار المكاني والزماني ونوع العمل لشرط عدم المنافسة، وتحديد طبيعية المعلومات المشمولة ببند السرية.

#### **Second Clause: Prohibited Activity**

1. "For the purposes of this non-competition clause, 'Prohibited Activity' means any activity in which the 'Second Party' participates, using the data and information acquired during their employment with the 'Company,' whether directly or indirectly, wholly or partially, as an employer, owner, partner, shareholder, or in any similar capacity to an entity engaged in the same or a similar activity as the (Company)."

### البند الثاني: النشاطات المحظورة

. لأغراض هذا الشرط بعدم المنافسة، يُقصد به "النشاط المحظور" أي نشاط يُسهم فيه ("الطرف الثاني") بالبيانات التي حصل عليها خلال فترة عمله في ("الشركة")، بشكل مباشر أو غير مباشر، كلياً أو جزئياً كصاحب عمل، مالك، شريك، مساهم، أو بأي صفة مماثلة أخرى لكيان يعمل في نفس نشاط أو نشاط مشابه لـ ("الشركة").



- 2. The ("Second Party") acknowledges that the company's primary activities considered prohibited activities include real estate brokerage for buying and selling properties, real estate leasing brokerage, and property management supervision services. By virtue of the ("Second Party")'s employment with the ("Company"), they have been granted access to the ("Company")'s client base, marketing plans, competitive advantages, future expansion plans, and all other information related to the ("Company")'s competitive capabilities in the real estate market.
- 3. The ("Second Party") is prohibited from competing with the ("Company") in the ("Company")'s primary business as described in the company's trade license. Prohibited Activity includes any activity that may require the disclosure of trade secrets, proprietary information, or confidential information related to the company and its activities, client data, and anything related to the real estate units owned by the ("Company").
- 2. يقر ("الطرف الثانى") أن نشاط ("الشـــركة") الأساسى المعتبر كنشاط محظور يتمثل في الوساطة في بيع العقارات وشرائها، الوســاطة في تأجير العقارات، وخدمات الإشراف الإداري للعقارات. وان ("الطرف الثانى") بحكم عمله لدى ("الشــركة") أتيحت أمكانية الوصول لقاعدة عملاء ("الشــركة") والاطلاع على خطط ("الشـــركة") التنافسية، والخطط والاطلاع على مزايا ("الشركة") التنافسية، والخطط المستقبلية التوسعية ("الشركة")، وكل المعلومات الأخرى المتعلقة بإمكانيات ("الشـركة") التنافسية بسوق العقارات.
- 3. يحظر على ("الطرف الثانى") المنافسة مع ("الشركة") في الأعمال الأساسية ("للشركة") الموضحة بالرخصة التجارية للشركة. يشمل النشاط المحظور أي نشاط قد يتطلب إفشاء الأسرار التجارية أو المعلومات الخاصة أو المعلومات السرية الخاصة بالشركة ونشاطاتها، وبيانات العملاء، وكل ما يتعلق بالوحدات العقارية الخاصة بالشركة").

#### **Third Clause: Restricted Period**

The ("Second Party") shall be prohibited from competing with the ("Company") for a period of (6) Six months upon the termination of its relationship with the ("Company"), in the matter that the ("Second Party") is proceeding with a business considered competing with the ("Company") as per the description in the Third Clause of this "Agreement".

#### البند الثالث: مدة التقبيد

يحظر على ("الطرف الثانى") من التنافس مع ("الشركة") في خلال فترة (6) ستة أشهر من أنهاء علاقة العمل مع ("الشركة") في حال كان ("الطرف الثانى") سيقوم بعمل يعتبر تنافسياً مع ("الشركة") بالصفات المذكورة بالبند الثانى من هذه "الاتفاقية".



#### **Fourth Clause: Non-Disclosing**

The ("Second Party") shall be prohibited from Exposing any of the ("Company") details or information that came to their knowledge due to their working with the ("Company") in a direct or indirect way for all the time of their working with the ("Company") or after, with no time frame to that event, even if the ("Second Party") is no longer a member of the ("Company")'s work force endlessly.

### البند الرابع: عدم الإفشاء

يحظر على ("الطرف الثانى") إفشاء أي من التفاصيل أو المعلومات التى تمكن ("الطرف الثانى") من الاطلاع عليها أو معرفتها بسبب وخلال عمله مع ("الشركة") بشكل مباشر أو غير مباشر طوال فترة عمله مع ("الشركة") أو بعد انقضاء فترة عمله مع ("الشركة") وتمتد فترة عدم الافشاء طوال الوقت بغض النظر عن مدة تواجد ("الطرف الثانى") مع ("الشركة") أو انقضاء فترة العمل وعدم عمل ("الطرف الثانى") مع ("الشركة") لمدة غير محدودة .

#### **Fifth Clause: Non-Solicitation**

- The ("Second Party") agrees and covenants not to solicit directly or indirectly, hire, recruit, or attempt to solicit, hire, or recruit, any employee of the ("Company"). The ("Second Party") agrees not to solicit, either directly or indirectly, the business of any client and/or customer of the ("Company").
- 2. This non-solicitation provision explicitly covers all forms of oral, written, or electronic communication, including, but not limited to, communications by email, regular mail, express mail, telephone, fax, instant message, and social media, including, but not limited to, Facebook, LinkedIn, Instagram, Twitter, and any other social media platform, whether or not in existence at the time of entering into this ("Agreement").

### البند الخامس: عدم الترويج

- 1. يوافق ("الطرف الثانى") ويتعهد بعدم الترويج مباشرة، أو غير مباشرة، أو توظيف، أو جذب، أو محاولة الترويج، أو التوظيف، أو استقطاب لأي موظف من موظفى ("الشــــركة"). ("الطرف الثانى") يوافق على عدم الترويج، ســواء مباشرة أو غير مباشرة، لأعمال ("الشـــركة") لأي عميل و/أو زبون بعد انتهاء علاقة العمل.
- 2. يغطى هذا البند بصورة واضحة جميع أشكال التواصل الشفهي أو الكتابي أو الإلكتروني، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر، التواصل عبر البريد الإلكتروني، البريد العادي، البريد السريي، الهاتف، الفاكس، الرسائل الفورية، ووسائل التواصل الاجتماعي بما في ذلك، على سبيل المثال لا الحصر، فيسبوك، لينكدإن، إنستغرام، تويتر، وأي منصة تواصل اجتماعي أخرى، سواء كانت موجودة في وقت إبرام هذا ("الاتفاقية") أم لا.

#### **Sixth Clause: Confidential Information**

"Confidential Information" means any information of the ("Company") that is not generally known to the public or to ("Company")'s competitors in the Real Estate Sector, was not known by the ("Second Party") prior to signing this ("Agreement"), is used in the business of the ("Company"), and gives the

### البند السادس: المعلومات السرية

المعلومات السرية تعنى أي معلومات تخص ("الشركة") وليست معروفة بشكل عام للجمهور أو لمنافسي ("الشركة") في قطاع العقارات، ولم تكن معروفة لـ("الطرف الثانى") قبل توقيع هذه ("الاتفاقية")، وتستخدم في أعمال ("الشركة")، وتمنح ("الشركة") ميزة على الشركات التي لا تعرف هذه المعلومات.



("Company") an advantage over businesses that do not know the information. "Confidential Information" also means any information of one of the ("Company")'s customers that is not generally known to the public or to the customer or the ("Company")'s competitors in the industry, was not known by the ("Second Party") prior to signing this ("Agreement"), is used in the business of the customer or the ("Company"), and gives the customer or the ("Company") an advantage over businesses that do not know the information. "Confidential Information" includes, but is not limited to: the identity of the ("Company")'s customers and prospective customers; personal relationships with those customers; the ("Company")'s customers' preferences and tendencies; the ("Company")'s purchasing, pricing, cost, and sales arrangements with customers and **("Company")**'s suppliers; the marketing techniques, business plans, and strategies; the ("Company")'s customers' financial information; the ("Company")'s inventorying and shipping techniques; and the Company's customer lists, sales reports, inventory reports, cost reports, and other confidential information received from the ("Company"). Because of the nature and sensitivity of this information, the ("Second Party") acknowledges that the ("Company") has legitimate business and competitive interests and legal rights to require non-disclosure of the information and to require that it be used only for the ("Company")'s benefit.

تعنى "المعلومات السربة" أيضًا أي معلومات تخـص أحـد عمـلاء ("الشـركة") وليسـت معروفـة بشكل عام للجمهور أو للعميل أو لمنافسي ("الشركة") في الصناعة، ولم تكن معروفة الطرف الثاني") قبل توقيع هذه ("الاتفاقيــة")، وتســتخدم في أعمــال العميــل أو ("الشركة")، وتمنح العميل أو ("الشركة") ميزة على الشركات التي لا تعرف هذه المعلومات. تشمل "المعلومات السربة" على سبيل المثال لا الحصر: هوية عملاء ("الشركة") والعملاء المحتملين؛ العلاقات الشخصية مع هولاء العماله؛ تفضيلات واتجاهات عمالاء ("الشركة")؛ ترتيبات الشرياء والتسعير والتكاليف والمبيعات الخاصة ب ("الشركة") مع العملاء والمـــوردين؛ تقنيات التسويق الخاصة بـــ ("الشركة")، وخطط العمل والاستراتيجيات؛ المعلومات المالية لعمالاء ("الشركة")؛ تقنيات الجرد والشحن الخاصة بر"الشركة")؛ قوائم عملاء ("الشركة")، تقارير المبيعات، تقارير الجرد، تقاربر التكاليف، وأي معلومات سرية أخرى تم استلامها من ("الشركة"). ويسبب طبيعة وحساسية هذه المعلومات، يقر ("الطرف الثاني") بأن ل ("الشركة") مصالح تجاريـــة وتنافســـية مشـــروعة وحقـــوق قانونيــة تتطلب عدم الكشف عن المعلومات وتتطلب استخدامها فقط لصالح ("الشركة").

#### **Seventh Clause: Acknowledgment**

The **("Second Party")** acknowledges that the restrictions, prohibitions, and other provisions set-forth in this ("Agreement"), including the Prohibited Activity, Restriction Period, and Restricted Territory, are fair, reasonable, and equitable in its scope, terms, and duration. Further, the individual acknowledges that this

#### البند السابع: اقرار

يقر ("الطرف الثاني") بأن القيود والمحظورات والأحكام الأخرى المنصوص عليها في هذه ("الاتفاقية")، بما في ذلك النشاط المحظور، وفترة القيود، والمنطقة المقيدة، عادلة ومعقولة ومنصفة في نطاقها وشروطها ومدتها. علاوة على ذلك، يقر الفرد بأن هذه ("الاتفاقية") ضروري لحماية مصلحة ("الشركة").



| ("Agreement") | is   | nece | ssar | y to | prot | ect | the |
|---------------|------|------|------|------|------|-----|-----|
| ("Company")   | inte | rest | or   | the  | like | of  | the |
| ("Company").  |      |      |      |      |      |     |     |

#### **Eighth Clause: Waiver**

The failure of or delay by either Party in exercising any right, power, or privilege under this Agreement operate as a waiver to preclude any other or further exercise of any right, power, or privilege.

#### البند الثامن: التنازل

عدم قيام أي من الطرفين بممارسة أي حق أو سلطة أو امتياز بموجب هذه الاتفاقية، أو تأخره في ذلك، لا يعد تنازلاً يمنع ممارسة أي حق أو سلطة أو امتياز آخر أو إضافي.

#### **Ninth Clause: Penalties for Breach**

In the event that the ("Second Party") breaches any of the terms, restrictions, covenants, or obligations undertaken with the ("Company"), and it is proven that the ("Second Party") has breached their obligations stipulated in the provisions of this ("Agreement"), the ("Company") shall have the right to claim appropriate compensation for all significant losses and damages caused by the ("Second Party") as a result of their breach or violation, or both, of the provisions of this ("Agreement").

### البند التاسع: جزاءات الإخلال

في حال إخلال ("الطرف الثاني") لأي من الشروط، أو القيود، أو التعهدات، أو الالتزامات التى تقدم بها ("للشركة")، وثبت ("للشركة") أخلال ("الطرف الثاني") بالتزاماته المنصوص عليها في بنود هذا هذه ("الاتفاقية")، فيحق ("للشركة") في هذه الحالة المطالبة بتعويض مجزي عن كافة الخسائر والأضرار الجسيمة التي تسبب بها ("الطرف الثاني") نتيجة لإخلاله أو خرقه أو الاثنين معاً ببنود هذه ("الاتفاقية").

#### **Tenth Clause: Governing Law**

This ("Agreement") is governed by and shall be construed in accordance with the federal laws of the United Arab Emirates and the local laws of the Emirate of Dubai.

### البند العاشر: القانون الحاكم

تخضع هذه ("الاتفاقية") ويتم تفسيرها وفقاً للقوانين الاتحادية السارية بدولة الإمارات العربية المتحدة والقوانين المحلية السارية بإمارة دي.

#### **Eleventh Clause: Severability**

Should any provision of this ("Agreement") be deemed enforceable or invalid, and thus stricken, that determination shall not affect the validity of the remainder of this ("Agreement"), the balance of which shall continue to be binding on the Parties with any modification to become a part of and treated as though originally set forth in this ("Agreement").

## البند الحادي عشر: استقلالية البنود

إذا اعتُبرت أي بند من بنود هذه ("الاتفاقية") غير قابل للتنفيذ أو باطلاً، وبالتالي تم إلغاؤه، فإن هذا الحكم لن يؤثر على صحة بقية بنود هذه ("الاتفاقية")، والتي ستظل ملزمة للأطراف، مع أي تعديل ليصبح جزءاً من هذه ("الاتفاقية") ويعامل كما لو تم النص عليه في الأصل في هذه ("الاتفاقية").



#### **Twelfth Clause: Entire Agreement**

Unless specifically provided herein, this ("Agreement") contains all the understandings and between the ("Company") and the ("Second Party") pertaining to the subject matter hereof and supersedes all prior and understandings, agreements, and warranties, both written and oral.

### البند الثاني عشر: الاتفاقية

ما لم ينص على خلاف ذلك، تحتوي هذه ("الاتفاقية") على كافة التفاهمات ما بين ("الاتفاقية") المتعلقة ("الشركة") المتعلقة بموضوعها، ويتجاوز كل التفاهمات، الاتفاقيات، والضمانات السابقة سواء كانت مكتوبة أو شفاهية.

#### **Thirteenth Clause: Counterparts**

All intellectual information, visual materials, and recordings created during the period of employment of the "Second Party" with the "Company" are considered intellectual property rights belonging to the "Company." The "Company" has the right to continue using them for marketing purposes even after the termination of the Second Party's services, regardless of the reason, whether due to the expiration of the employment contract, termination of services, or resignation.

### البند الثالث عشر: النسخ

جميع المعلومات الفكرية و المصورات والتسجيلات التي تمت خلال فترة عمل "الطرف الشاني" لدى "الشركة" تعتبر من الحقوق الفكرية التابعة لي "الشركة" ويحق لي "الشركة" الاستمرار باستخدامها لأغراض التسويق حتى بعد انتهاء خدمات الطرف الثاني لأي سبب كان، أكان بسبب انتهاء مدة عقد العمل، أو انهاء الخدمات أو الاستقالة.

### Fourteenth Clause: Language

Two copies of this ("Agreement") have been prepared, one for each party, each of which constitutes an original when signed and delivered, and all of which together constitute one document. No agreement to modify, add to, or terminate this ("Agreement") shall be effective or enforceable unless it is in writing and signed by the parties to the agreement.

### البند الرابع عشر: اللغة

تم تحرير نسختين من هذه ("الاتفاقية") نسخة واحد في يد أي طرف من الأطراف، تشكل كل نسخة منها أصلاً عند توقيعها وتسليمها، وتشكل جميعها وثيقة واحدة. ولا يكون أي اتفاق لتغيير هذه ("الاتفاقية") أو الإضافة إليها أو إلغائها نافذاً وسارياً إلا بتوثيقه خطياً وتوقيعه من قبل أطراف الاتفاقية.

### Fifteenth Clause: Language

This agreement is drafted in both Arabic and English languages of fifteen clauses including this last clause. In case of any discrepancies or differences in meaning, understanding, or interpretation between the Arabic and English texts, the Arabic text shall prevail.

#### البند الخامس عشر: اللغة

حررت هذه الاتفاقية باللغتين العربية والإنجليزية من خمسة عشر بنداً متضمناً هذا البند الأخير، وفي حال ظهور فوارق أو اختلاف في معنى أو الفهم أو التفسير بين النص العربي والنص الإنجليزي يعتبر النص العربي هو الساري.



### Company Details بيانات الشركة

| 1  | Emirates ID              | الهوية الإماراتية             | 1  |
|----|--------------------------|-------------------------------|----|
| 2  | Passport No.             | رقم جواز السفر                | 2  |
| 3  | Bank account             | الحساب البنكي                 | 3  |
| 4  | Mobile                   | رقم الجوال                    | 4  |
| 5  | Tel.                     | رقم الهاتف                    | 5  |
| 6  | E-mail                   | البريد الإلكتروني             | 6  |
| 7  | Address                  | العنوان                       | 7  |
| 8  | Occupation               | المهنة                        | 8  |
| 9  | Capacity in the contract | الصفة في العقد<br>رقم الترخيص | 9  |
| 10 | LICENSE                  | رقم الترخيص                   | 10 |
| 11 | DLD ID                   | رقم الهوية العقارية           | 11 |
| 12 |                          |                               | 12 |
| 13 | Authorized signatory     | الموقّع المخول<br>بالتوقيع    | 13 |
|    |                          | بالتوقيع                      |    |

### The Second Party Details بیانات الطرف الثانی

| 1  | Emirates ID              | الهوية الإماراتية | 1  |
|----|--------------------------|-------------------|----|
| 2  | Passport No.             | رقم جواز السفر    | 2  |
| 3  | Bank account             | الحساب البنكي     | 3  |
| 4  | Mobile                   | رقم الجوال        | 4  |
| 5  | Tel.                     | رقم الهاتف        | 5  |
| 6  | E-mail                   | البريد الإلكتروني | 6  |
| 7  | Address                  | العنوان           | 7  |
| 8  | Occupation               | المهنة            | 8  |
| 9  | Capacity in the contract | الصِفة في العقد   | 9  |
| 10 | LICENSE                  | رقم الترخيص       | 10 |
| 11 | DLD ID                   | رقم الهوية        | 11 |
|    |                          | العقارية          |    |
| 12 | Date                     | التاريخ           | 12 |
| 13 | Signature                | التوقيع           | 13 |

\_\_\_\_\_